

διδοι πορίας του εἰς τὸν κ. Σαίντ-Ανδρέ καὶ, ὑποσχόμενος φίλαν δέννασον, ἔδωκεν, αὐτῷ οὕτως εἰπεῖν τὴν ἀλεῖδα τοῦ βίου του. 'Ο κ. Σαίντ-Ανδρέ, ὑψηλὸς, ψιλὸς, ὥχρος καὶ ὥραῖος, ἐφαντεῖτο μὲν μελαγχολικὸς καὶ ἐμβριθής ἀλλ' ἀληθῶς ἦτο ἐπιπόλαιος, φιλοσοφώμων καὶ γελωτοποιός.

Φύλασσαντες εἰς Παρισίους οἱ δύο νέοι φίλοι κατώκησαν ἀμφότεροι εἰς τὸ ξενοδοχεῖο τῆς Ἀγγλίας, καίμενον ἐν τῇ ὁδῷ 'Ριχελιέως.

'Αλλὰ κατ' αὐτὴν ἔκεινην τὴν ἡμέραν ὁ ἀτυχὴς Βωδρῆς, καταληφθεὶς αἴφνης ὑπὸ δεινοῦ καλικοῦ πάθους, ἀποθνήσκει ἐντὸς δλίγων ὥρων, μὴ προφάσσας νὰ ἴδῃ τὴν μνηστὲν αὐτοῦ.

'Ο κ. Σαίντ-Ανδρέ ἐκυπήθη μεγάλως τὸν ἀποθανόντα συνοδοιπόρον, καὶ ἐνδιέπεισε καθῆκον ἑαυτοῦ γὰρ πρέξη τὰ δέοντα. Γνωρίζων δὲ ὅτι δὲ ἀποθανὸν ἀνεμένετο αὐθημερόν παρὰ τῷ μέλλοντι αὐτοῦ πενθερῷ, παρέλαβε τὸ ὥρολόγιον, τὰ χρήματα, τὸ χαρτοφυλάκιον, τὰ ἔγγραφα καὶ πᾶν ὃ, τι δὲ ἀποθανὼν ἔφερε μεθ' ἑαυτοῦ πολύτιμον καὶ αὐθεντικὸν, καὶ μετέβη εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ Νοβιών, δπως ἀγγείλη τὸν θάνατον τοῦ ἀτυχοῦς νέου καὶ παραδώσῃ αὐτῷ ταῦτα.

'Ἐν τῷ οἴκῳ τοῦ κ. Νοβιών τὰ πάντα ἡσαν ἔτοιμα εἰς τὸν γάμον, καὶ δὲν ἔλειπεν ἄλλο εἰς μὴ δὲ γαμήρος. 'Αμα δὲ Σαίντ-Ανδρέ παρέστη, οἱ διπλάσιοι, βλέποντες ἀγνωστόν τινα αὐτοῖς νέον, καὶ μὴ ἀμφιβάλλοντες δέι τοῦ οὗτος ἵτο δὲ ἀναμενόμενος μελλόντιμφος, ἐσπευσαν νὰ διαδεχθῶσιν αὐτὸν, καὶ ἐκραύγαζον ὑπερχαίροντες· ἀδ γαμήρος! δὲ γαμήρος! ... Ο πρὸς τὰς κραυγὰς ταῦτας φθάνει ὁ Νοβιών, ἐναγκαλίζεται, καὶ ἀποκαλῶν γαμήρον καὶ οἶόν, ὅδηγει πρὸς τὴν γυναῖκα καὶ τὴν θυγατέρα, καὶ παρουσιάζει αὐταῖς τὸν ἀγαπητὸν Βωδρῆν, τὸν οἶόν τοῦ ἀρχαιοτάτου αὐτοῦ φίλου, πρὸς δὲν, ἔλεγεν, ὥροιαζεν, ὡς δύο σταγόνες, διδασκοτες. Πάντα ταῦτα ἐπῆλθον οὕτω ταχέως καὶ ἀπρόσπτως, φάστε δὲ Σαίντ-Ανδρέ δὲν ἔλαβε καὶ ρόν οὐδὲ καν νὰ ἀποκριθῇ. 'Ο διάδολος ἐνέβαλε τότε αὐτῷ ἴδειν τινα, ἢτις ἕρμοις πρὸς τὸν χαρακτῆρα αὐτοῦ.

— 'Δ! λέγει καθ' ἑαυτὸν, Βωδρῆν με θέλετε; 'Εστω λοιπόν. 'Εσομαι Βωδρῆς.

Καὶ ἤρξατο νὰ διπλάσιεται θαυμασίως. Ἐξήγαγε τὰς συστατικὰς ἐπιστολὰς, τὰ ἔγγραφα, τὰς εἰκόνας τῶν συγγενῶν του, καὶ πᾶν ὃ, τι ἡδύνατο νὰ πείσῃ αὐτοὺς περὶ τῆς ταῦτοτητὸς του καὶ καθηδύνει τὸν Νοβιών, τὴν πενθεράν, τὴν νύμφην καὶ πάντας τοὺς διπλάσιους. 'Ἐν τῷ μεταξὺ ἀγγέλλεται δέι τὸ δεῖπνον εἰλαῖται ἔτοιμον. 'Ο Σαίντ-Ανδρέ παρακάθηται καὶ διατελεῖ διαλεγόμενος πρὸς πάντας φιλοφρόνως καὶ

εὐφυῶς παρενέρων ἐπαρχιακάς τινας καὶ ἐμπορικάς λέξεις. 'Ο θρίαμβος αὐτοῦ ἦτο ἐντελής.

Μετὰ τὸ δεῖπνον συνδιελέχθησαν περὶ επουδαίων πραγμάτων, περὶ τῆς προικῆς, καὶ περὶ τῆς μελλούσου εὐδαιμονίας τοῦ νέου ἀνδρογύνου. 'Αλλ' ἀκμαζούσης ἦτι τῆς συνδιαλέξεως δὲ Σαίντ-Ανδρέ ἐγείρεται αἴφνη, καὶ λαμβάνει τὸν πῖλον.

— Ποῦ πορεύεσθε; Ἐρωτᾷς αὐτὸν δὲ Νοβιών ἀνήσυχος.

— Πρόκειται περὶ πράγματός τινος λίγων κατεπείγοντος, κύριε. Εἴμαι ἡναγκασμένος νὰ σᾶς ἀφήσω.

— Περὶ πράγματος κατεπείγοντος; Καὶ περὶ τίνος; Μή ἔχετε χρέικη χρημάτων; "Ἐχω ἔδω δέσα θέλετε. Μή πρόκειται περὶ ἐπισκέψεως τινος; Δύνασθε νὰ ἀναβάλλητε αὐτὴν εἰς αὔριον. Πρόκειται περὶ παραγγελίας; "Ἐχω ὑπηρέτας, οἵτινες δύνανται νὰ ἔκτελέσωσιν αὐτὴν αὐθωρεῖται.

— Δὲν πρόκειται περὶ οὐδενὸς τούτων, λέγει περίλυπος δὲ Σαίντ-Ανδρέ ἀλλὰ περὶ ὑπόθεσεως, εἰς τὴν ἡ παρουσία μου εἶναι ἀναπόφευκτος.

Καὶ ταῦτα λέγων, χαιρετίζει τὴν καταπεπληγμένην μητέρα καὶ τὴν θυγατέρα μεθ' ὅφους πανδήμου, καὶ ἐξέρχεται εἰς τὸν ἀντιθάλαμον, ἀκολουθοῦντος αὐτῷ κατόπιν τοῦ Νοβιών.

— 'Αλλὰ τέλος πάντων ἐπιθυμῶ νὰ μάθω τις ἡ ὑπόθεσις αὐτη; λέγει δὲ πανθερός. Μή σε ἐπαπειλεῖ δυστύχημά τι;

— Τὸ μέγιστον πάντων. "Δικούσον!... 'Διέθανον σήμερον ἀμ' ἀφιγθεῖς ἐν τῷ ξενοδοχείῳ τῆς Ἀγγλίας. "Εδωκα τὸν λόγον μου, δέι τὰ ἐνταφιασθεῖς περὶ τὸν ἑσπέραν, καὶ ἐννοεῖτε δέι δὲν δύναμαι μήτε νὰ λείψω μήτε νὰ ἀφήσω νὰ μὲ περιψένωσιν. "Ων ἀγνωστος ἐν τῇ χώρᾳ, ὅπου μεταβαίνω δέη, δὲν ἐπιθυμῶ νὰ πρέξω τις ἀτοκούς εὐθύνης; ἐξ ἀρχῆς.

— 'Ο Νοβιών τὸ μὲν πρῶτον ἐκπλήσσεται καὶ νομίζει αὐτὸν παράφρονα, ἀλλὰ, σκεφθεὶς δλίγον, εὑρίσκει τὴν ἴδεαν οὕτω καμικήν, ὡστε ἐπανέργεται εἰς τὴν αἰθουσαν καγκαλίων καὶ διατείνομενος, δέι δὲ γαμήρος του ἦτο δὲ εὑρέστατος χαριεντιστής.

— Η δεσποινὶς εὑρεῖ τὸν χαριεντισμὸν εὐφυίστατον καὶ αὐτή, καὶ ἐγέλα μέχρι τῆς ἐννάτης. Πάντες δέ θλιπίζον νὰ δέωσιν αὐτὸν ἐρχόμενον τῇ ἐπαύριον.

— 'Αλλὰ τῇ ἐπαύριον, μὴ βλέποντες αὐτὸν, ἐφοδύθησαν μὴ, ζένος δὲν, ἀπεπλανήθη κατὰ τὴν πόλιν, καὶ ἐπεμψήνεις τὸ ξενοδοχεῖο τῆς Ἀγγλίας ὑπηρέτην τινὰ ζητήσοντα τὸν κ. Βωδρῆν.

— Θέλετε τὸν κ. Βωδρῆν; ἀποκρίνεται πρὸς τὸν διπλάσιον τοῦ Νοβιών δὲ ξενοδόχος. Φεῦ! δὲ ταλαιπωρος νέος ἀπέθανε. 'Ενταφιάσαμεν εἰπὼν χθές.

Ταῦτα ἀκούστας δὲ διπλάσιος ἐπανέρχεται ὡχρότερος σινδόνης, κραυγάζων καὶ δλοφυρόμενος εἰς τὸν οἶκον τοῦ κυρίου του, διηγούμενος τὸ πρᾶγμα πᾶσι τοῖς ἐντυγχάνουσι· καθ' ὅδην, συναθροίζων τὸν κόσμον, καὶ ἀναλογούμενος διτὶ διπλάσιος χρήσης ἐν φάντασμα.

— 'Αλλ' ἡ μεγάλη σκηνὴ ἐγένετο ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ Νοβιών. 'Η νεάνις ἐλεποθύμησε, ἡ δὲ μάτηρ κατελήφθη διπλάσια σπασμῶν, καὶ πᾶσα ἡ συνοικία ἐδραμε πρὸς τὸν θάρυβον... Γνωρίζετε τὰ ἐπόμενα...

(Γρ. Ἐπιθ.)

## ΠΟΙΚΙΛΑ

"Οταν μοὶ ἀπευθύνωσι προσβολὴν τίνα, ἔλεγεν δὲ ζωγράφος Βὲν Δίκ, προποθῶ νὰ ὑψώσω ἡ πορτραΐτα τοῦ θάρυβος τοῦ ζωγράφου, οἵτινες δύνανται νὰ μὴ δινούνται ποτὲ νὰ φέρουν μέχρις αὐτοῖς.

— 'Αμερικανός τις προκληθεὶς εἰς μονομαχίαν διὰ πιστολίου, ἀπέστειλεν εἰς τὸν ἀντίπαλόν του ἐπιστολὴν ὑπὸ τὴν ἔξτης ἐννοιαίν: Μοὶ είναι αἰδίνατον νὰ δεχθῶ τὴν πρόκλησίν σας· καὶ δὲν σᾶς φονεύσω καὶ δὲν φονεύσω τὸ δυστύχημα τοῦ θηνατού ἐπίσης μέγα καὶ ἀνεπανόρθωτον. 'Ιδού τοι προτείνω. 'Υπάγετε εἰς τὸ ἐγγύτερον δάσος· ἐκλέξατε δένδρον ἵσσον παχὺν πρός με· πυροβολήσατε ἀπὸ τῆς συμπεφωνημένης ἀποράτεως· ἐάν ἐπιτύγετε, θὰ σᾶς ζητήσω συγγνώμην· δλήλως θ' ἐναμείνεται τὸν ἴδικήν σας.

— 'Ο κ. Σαμποσέντες κατεδικάσθη εἰς θάνατον ἐπὶ τῆς τρομοκρατίας ἐν Γαλλίᾳ. Συλλαμβάνεται, δεσμεύεται, ὠθεῖται εἰς τὸ δλέθριον ἀμάζιον. «Πολλὰς δαστυνόμε, λέγει ἐπιστρεφόμενος, δὲν γίνεται καὶ ἔδω δπως εἰς τὴν ἐθνοφυλακήν· δέν δύναται κανεῖς; ν' ἀντεκτασταθῇ ἐπὶ εἰκοσιτέσσερας ώρας;»

— 'Εφεύρεσις τῆς πυρίτιδας. — Δέγεται συηθώς περὶ ἀνθριόπου μὴ ἔχοντος πνεῦμα, «Δέν εὑρεῖ τὴν πυρίτιδα.»

— 'Ο εύρων τὴν πυρίτιδα εἶχεν ἵσσον πνεῦμα, ἀλλὰ δὲν τὸ μεταχειρίσθη εἰς τὴν ἀνακαλύψιν του. 'Η εύρεσις τῆς πυρίτιδας, ὡς τόσῳ δλήλως ἐφεύρεσεις ποιήσαται κρότον, ὀρείλεται εἰς τὴν τύχην.

— Μοναχὸς πολὺ δλίγον γνωστός, Βερτάλδος Σχεδάρτης, ἐκ Φριβούργης, περὶ τὰ μέτκα τοῦ ΙΔ' αἰώνος, τρίβων ἐν γυ-

διό μέγιμος ανθρακος, θείου και νήτρου, οφήλης νὰ ἐμπέσῃ ἐν αὐτῷ σπινθήρ, δεστις παράγαγε βιαίων ἔκρηξεν. Ήτο περίεργος καὶ ἀναλόγως τῆς ἐποχῆς ἐπιτήδειος χημικός. Ἐσπούδασεν, ἔκαμε διάφορα πειράματα, καὶ μετ' οὐ πολὺ κατώρθωσε τὰ παραγγέγη ἀληθῆ πυρίτιδα. Κατά τινας ἱστορικοὺς οἱ Βενετοὶ μετεχειρίσθησαν πυρίτιδα εἰς τινὰ πολιορκίαν τὸ 1380. Ἐκτὸς ἡ τέχνη τοῦ πολέμου μετεβλήθη. Οἱ ἵπποτής ἐξηφανίσθη. Τὸν ἀντικατέστησεν ἡ πραΐρα τοῦ τηλεβούλου.

\*

Η Σεμίραμις τοῦ Βολταίρου δὲν ἔσυγε καλῆς ὑποδοχῆς κατὰ τὴν πρώτην παράστασιν. Ο συγγραφεὺς συναντήσας τὸν Πίρων εἰς τὰ παρασκήνια, ἡρώτησεν αὐτὸν τὴν γνώμην τοῦ: «Π γνώμη μου, ἀπεκρίνατο οὗτος, εἶναι διεπιθυμεῖτε πολὺ νὰ τὴν είχε γράψει ἔγώ....»

\*

Η κ. Λογγεβίλ, ἀστενογωρεῖτο φοβερὰ ἐν Νορμανδίᾳ, ὅπου εύρισκετο ὁ σύζυγός της. Οἱ περὶ αὐτὴν τῇ λέγουσιν: «Πρὸς Θεοῦ, καὶ ρίσα, ἡ πλοθεὶς θά σε, βλάψῃ» δὲν θέλετε καρμίλαν διασκέδασιν; «Έχουμεν κῦνας, καὶ δάση ὥραιζεν θέλετε νὰ κυνηγήσετε; — «Οχι, ἀπαντᾷ, δὲν ἀγαπῶ τὸ κυνήγιον. — Επιθυμεῖτε ἔργασίαν; — «Οχι, δὲν ἀγαπῶ τὴν ἔργασίαν; — Θέλετε νὰ ἐξέλθετε εἰς περίπατον ἢ νὰ παιᾶτε κάνεν παιγνίδιον; — «Οχι, δὲν ἀγαπῶ οὔτε τὸ ἔν οὔτε τὸ ἄλλο. — Τί λοιπόν ἐπιθυ-

μετεῖ; — Τί νὰ σὲς πῶ; δὲν ἀγαπῶ τὰ ἀθώα παιγνίδια.

Ο 'Ροκελέρ, πρὶν ἡ γείνη δούξ, εἶπεν ἡμέραν τινά, καθ' ἣν ἔδρευε κρουνηδόν, εἰς τὸν ἀμαξηλάτην του νὰ τὸν φέρῃ εἰς τὸ Λούδρον, ὃπου ἡ ἐφ' ἀμάξης εἰσοδος δὲν ἐπετρέπετο εἰς ἄλλους παρὰ τοὺς πρέσβεις, τοὺς πρίγκηπας καὶ τοὺς δούκας. Φθάτες εἰς τὴν πόλην τῶν ἀνακτόρων ἡρωτήθη, ποῖος εἶναι ἐντός; Άπεκριθη: «Εἰς δούξ. — Ποῖος δούξ; ἡρώτησεν ὁ σκοπός;. — Ο δούξ, Ἐπερνών. — Ποῖος; ;» Ο 'Ροκελέρ ἀπεκρίθη: «Ο ἐσχάτως ἀποθανών.» Τῷ ἐπετράπη ἡ εἰσοδος. Φοβούμενος κατόπιν τὰς συνεπείκας τοῦ δικενήκατός του, ἐπῆγε κατ' εὐθεῖαν εἰς τὸν βασιλέα: «Μεγαλείστατε, τῷ εἶπεν, βρέχει τόσον δυνατά, ωστε εἰσῆλθον ἐφ' ἀμάξης μέχρι τῆς ἰδιαυτέρας κλίμακος.» Ο βασιλεὺς δυστρεπτήθη. «Ποῖος ἀνόητος, ἡρώτησε, εᾶς ἐπέτρεψε τὴν εἰσοδον; — Ηεριστότερον ἀνόητος παρ' ὃσον φαντάζεσθε, μεγαλείστατε, διάτι μὲ ἀργος νὰ εἰσέλθω μόδι τὸ δύνομα τοῦ δουκός. Επερνών, τοῦ ἐσχάτως ἀποθανόντος. Τοῦτο ἡρέσσε νὰ κατευνάσῃ τὴν δρυγὴν τοῦ βασιλέως, διτις ἐγέλασεν ἐκ καρδίας.

Ο δικαιοριμένος ἡθοποιὸς τῆς ἐποχῆς Λουδοβίκου ΙΔ' Βέρων παριστάνειν ποτὲ ἀπάγγειλε χαμηλοφρώνως. Θεκταῖ τινες τῷ ἐρώναξαν: «Δυνατότερο! — Καὶ οὖς, σιγάτερα!» ἐκρύγασεν οὗτος. Τὴν ἐπαύριον ὑπεχρεώθη νὰ

ζητήσῃ συγγράμμην καὶ ἥρξατο οὕτω: «Κύριοι, οὐδέποτε συνησθένθην περισσότερον ἀπὸ τὴν στεγμὴν αὐτὴν τὸ ταπετνόν τῆς συμπατριφρεᾶς μου.....» Οἱ θεκταῖ δὲν ἐπερίμειναν περισσότερον καὶ τὸν ἐκξέλυψαν διὰ χειροκροτημάτων.

Εἰς ἀκόλουθος (laquais), ἀφοῦ ἐπλοῦ τησεν, ἀπεσύρθη τῆς ὑπηρεσίας καὶ ἡγόρασεν ἀμαξῖν ιδίαν. Τὴν πρώτην ἡμέραν, καθ' ἣν ἡθέλησε νὰ τὴν μεταγειρισθῇ, παρεσυρόμενος ἐκ τῆς συνθείας, ἀπὸ τοῦ γὰρ εἰσέλθη ἐντὸς αὐτῆς, ἀνέβη εἰς τὰ διπιθεν. Ο ἀμαξηλάτης τῷ ἐκράγασεν: «Αἴ! τί κάμνετε, κύριε; ή ἀμαξῖα εἶναι ἐδική σας. — Α! ἀλήθεια, εἶπεν ὁ νέος, αὐθέντης τὸ εἰγαληνόμονόσαι». \*

Ο ἀμαξηλάτης τοῦ Λώδη κερδήσας ἀρκετά, ἐδήλωσεν εἰς τὸν αὐθέντην του, διτι θά τὸν ἀφήσῃ. Ο Λώδη ἐζήτησε νὰ τῷ φέρῃ πρὶν φύγει. Ενώ καλὸν ἀμαξηλάτην. Τῇ ἐπαύριον ὁ ἀνθρωπὸς αὐτὸς τῷ ἐφερε δύνα ἀμαξηλάτας καὶ τῷ εἶπε νὰ ἐκλέξῃ τὸν ἔνα, διτι ἀμφότεροι ἦσαν καλοί, καὶ διτι θά λάβῃ αὐτὸς εἰς τὴν ὑπηρεσίαν του ἐκεῖνον, τὸν ὅποιον θὰ ζήσουν ὁ Λώδη.

Ἐπιστροφῇ δὲν εἶναι πλέον δεκταῖ, καθόσον κατὰ τὰ νενομισμένα θεωροῦνται συνδρομηταὶ οἱ κρατήσαντες τὸν Σωτήραθμόν καὶ ὁ Παρθενών ἀριθμεῖ ἥδη ἀριθμοὺς 5.

## ΑΝΔΡΕΑΣ ΧΕΝΙΕΡΟΣ

ἐκ τῶν ἀριστουργημάτων τοῦ γλυκυτάτου τῶν γάλλων μυθιστόριογράφων Ιωσήφ Μερύ

Τιμᾶται δρ. 5.

Εἰς τοὺς ΠΡΟΠΛΗΡΟΝΟΝΤΑΣ ἐτησίαν ἡ τούλαγχιστον ἐξαμηνιαῖαν  
συνδρομὴν τοῦ νέου περιοδικοῦ

## ΠΑΡΘΕΝΩΝ

τὸ ὥραιον τοῦτο μυθιστόρημα δίδεται